



Weihnachtsfest im Familienzentrum



Der Nikolaus sorgte bei Kindern und Eltern im Weilerswister Familienzentrum für Vorfreude aufs Weihnachtsfest. □

Bei schönstem Winterwetter kamen viele Engel zum Weihnachtsfest ins Familienzentrum in der Bahnhofsallee.

WEILERSWIST. Dort war ein großer geschmückter Tannenbaum aufgestellt,

an dem 65 Weihnachtskarten mit Wünschen von Kindern aus bedürftigen Familien hingen. Alle Karten fanden einen Abnehmer, darunter auch Henning Lorbetzki und Willi Diefenthal von der Weilerswister Bürgerhil-

fe. Anschließend konnten die Besucherinnen und Besucher das abwechslungsreiche Programm genießen, zu dessen Höhepunkten das Singen mit Uwe Reetz und der Besuch des Nikolaus gehörten.

IN EIGENER SACHE

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Aus Kostengründen verzichtet die Gemeindeverwaltung Weilerswist ab Januar auf ein eigenes Mitteilungsblatt. Sie halten also mit dieser Ausgabe das letzte Heft in Händen.

Wir danken unseren treuen Leserinnen und Lesern sowie Inserenten und allen, die mit ihren Beiträgen, Fotos, Ideen und Anregungen dazu beigetragen haben, dass wir das Heft stets interessant und bunt gestalten konnten.

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, uns auch zukünftig über Veranstaltungen, Treffen oder Beratungsangebote zu informieren.

Nutzen Sie den Veranstaltungskalender auf der Gemeindehomepage (www.weilerswist.de), um Ihre Termine und Mitteilungen dort einzustellen und einer breiten Öffentlichkeit bekannt zu geben. Hilfestellung zu Zugang und Nutzung erhalten Sie über den Fachbereich Zentrale Dienste im Rathaus (Telefon 02254 9600110).

VERSAMMLUNG

Einladung zur Bürgerversammlung

Der Bürgermeister lädt alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Weilerswist zu einer ersten Bürgerversammlung im neuen Jahr ein. Termin ist am Freitag, 21. Januar 2011, um 18 Uhr in die Aula der Gesamtschule nach Weilerswist ein.

Diskutiert werden sollen die Themen Gemeindehaushalt, Zukunftswerkstatt Weilerswist und Kölner Straße.

Frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr!



- Bau- und Möbelschreinerei
- Holz- und Kunststoff-Fenster
- Haustüren
- Treppenbau
- Innenausbau • Kundendienst

Schreinerei Becker

Inh.: Heinz-Wolfgang Becker • Betriebswirt im Handwerk

E-mail: Schreinerei.Becker@t-online.de



- Erd-, Feuer-, See-, Baum- und Anonymbestattung
- Erledigung aller Formalitäten
- Überführungen
- Trauerdekorationen
- Bestattungsvorsorge

Bestattungshaus Becker

Inh.: Heinz-Wolfgang Becker

E-mail: Bestattungshaus.Becker@t-online.de

Grußwort von Bürgermeister Peter Schlösser



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Es ist unglaublich aber wahr, die Weihnachtszeit und der Jahreswechsel sind schon wieder da! Es ist so schnell vergangen, das Jahr 2010. Neben der Fülle an Ereignissen, die sich auf der nationalen und internationalen Bühne abgespielt haben, war dieses Jahr auch für unsere kleine Gemeinde Weilerswist reich an Ereignissen und Entscheidungen. Ich möchte in meinen Weihnachtsgrüßen nur einige exemplarisch hervorheben.

Zum Jahresanfang gab es den erfolgreichen Protest der Eltern und Mitarbeiterinnen der Kindergärten gegen eine Übertragung der Kindergärten an einen freien Träger. So sehr mich das Engagement für eine Sache und Ihre Teilhabe an politischen Prozessen gefreut hat, so bin ich immer noch davon überzeugt, dass die Übertragung an einen freien Träger für eine zukunftsorientierte Förderung der Kinder die

bessere Lösung gewesen wäre.

Ein großer Erfolg in diesem Jahr für die Weiterentwicklung und Zukunftsfähigkeit unserer Gemeinde, ist die erfolgreiche Vermarktung der Grundstücke in Weilerswist Süd. Ich bin sehr stolz darauf, wie wir als Ihre Vertreter im Rat die dafür not-

wendigen Beschlüsse über alle Parteigrenzen hinweg gefasst haben, so dass durch diese erfolgreiche Zusammenarbeit im Jahr 2010 bald mit der Erschließung des dritten Bauabschnitts begonnen werden kann.

Das herausragende Ereignis, neben einer unglaublichen Vielzahl an kulturellen und sportlichen Veranstaltungen, war unsere 700-Jahr-Feier mit dem Festwochenende Ende September.

Dieses ist deshalb zu einem solch großen Erfolg geworden, weil alle, ob Vereine, Gewerbetreibende, Verwaltung oder politische Entscheidungsträger, an einem Strang gezogen haben. Und ich bin mir sicher, dass Sie sich alle noch gerne an den Sonntag erinnern, als die Kölner Straße zur „Schildergasse von Weilerswist“ wurde!

Aus dieser der Vergangenheit zugewandten Feier hat sich eine Initiative für die Zukunft entwickelt. Nämlich der „Run-

de Tisch 2020“! Hier treffen sich Vertreter aus Politik, Kultur und Wirtschaft, um ihre Fähigkeiten und Kompetenzen zu bündeln und gemeinsam einen Weg zu finden, um die vorhandenen infrastrukturellen, kulturellen und wirtschaftlichen Gegebenheiten in Weilerswist zu nutzen und weiter auszubauen, um aus unserer Gemeinde einen noch schöneren und lebenswerteren Ort zu gestalten.

Ich habe mich im letzten Jahr unter anderem zur Kandidatur als Ihr Bürgermeister entschlossen, weil es mir ein großes Anliegen ist, die Hauptachse unserer Gemeinde, die Kölner Straße, so umzugestalten, das sie nicht nur einen Nutzen für Autofahrer hat, sondern dass dort auch wieder ein entspanntes Einkaufen und Leben möglich werden kann.

Ich bin hoch erfreut, dass dieses Anliegen meiner Kandidatur durch die Initiative „Runder Tisch 2020“ Unterstützung findet und somit die Erreichung dieses Zieles noch realistischer wird.

Angetreten bin ich auch mit dem Anliegen der „Mitmach-Gemeinde“. Also mit dem Ziel, nicht Politik zu machen als persönlichen Selbstzweck, sondern die Anliegen, Sorgen und Nöte der Bürger der Gemeinde Weilerswist aufzunehmen, um diese dann mit meinen politischen Möglichkeiten umzusetzen.

Deshalb werde ich natürlich die Ideen und Vorschläge, die sich zur Umgestaltung der Kölner Straße ergeben, mit

Ihnen liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, in Bürgerversammlungen diskutieren. Es ist wichtig, dass diese Idee, Orte zu schaffen, an denen wir uns wieder treffen und uns austauschen, nur in Abstimmung mit Ihnen umgesetzt werden kann.

Also endlich einmal wieder die Schaffung eines realen Marktplatzes, denn ich glaube, dass den vielen entstandenen virtuellen Plätzen die Dimension des persönlichen Kontaktes fehlt!

Meine lieben Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Umgestaltung der Kölner Straße ist ein großes Projekt. Aber es ist nur ein Projekt im Jahre 2011!

Es gibt viele Dinge zu tun und zu gestalten in allen Ortsteilen von Weilerswist und das geht nur, wenn Sie sich mit dem Ort, an dem Sie seit Generationen leben oder gerade erst heimisch werden, identifizieren.

Ich brauche Sie, Ihre Ideen und Ihr Engagement! Natürlich müssen wir in einer globalen Welt in der Lage sein, global zu denken, aber die Notwendigkeit des lokalen Handels und Gestalten sind ebenso wichtig, vielleicht sogar wichtiger, da wir alle in diesem Rahmen die Möglichkeit haben Dinge anzuschieben und umzusetzen.

Mischen Sie sich ein! Reden Sie mit! Fordern Sie Ihre Volksvertreter, fordern Sie Ihre Beamten, denn egal in welcher Position sich ein Mensch in der Verwaltung oder im politischen Betrieb befindet, so ist er in sei-

ner Funktion ein Angestellter des Bürgers und des Allgemeinwohls aber als Mensch auch immer selbst Bürger dieser Republik. Ich denke, dass dies die Quintessenz der Demokratie ist.

Trotz aller Politikverdrossenheit von der immer die Rede ist, möchte ich Sie bitten, nicht zu verzagen.

Lassen Sie es uns einfach besser machen. Denn trotz aller Dinge, die in unserem Land verbesserungswürdig sind, müssen wir dankbar dafür sein, dass wir hier leben dürfen. Eine haitianische Familie hat es in diesem Jahr unvergleichlich schwerer gehabt als wir.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen, Ihrer Familie und Ihren Freunden ein besinnliches und friedliches Weihnachtsfest 2010 und einen guten, gesunden Start in das Jahr 2011.

Ihr

Peter Schlösser
Bürgermeister



Erfolgreicher Immobilientag



Großes Interesse fand der 1. Immobilien- und Energietag in Weilerswist am Sonntag, 12. Dezember.

WEILERSWIST. Rund 15 Aussteller präsentierten im Forum der Gesamtschule in Weilerswist alles, was mit Immobilienerwerb, Bau oder Modernisierung zu tun hat. Rolf Ischerland von der gleichnamigen

Marketing-Agentur, die die Veranstaltung initiiert hatte, begrüßte gemeinsam mit Bürgermeister Peter Schlösser die beteiligten Aussteller, darunter Finanzdienstleister, Bau- und Handwerksunternehmen.

Die Besucherinnen und Besucher interessierten sich angesichts des derzeit niedrigen Zinsniveaus für

den Kauf von Grundstücken und Häusern, aber auch für Fördermöglichkeiten zur energetischen Sanierung oder Modernisierung.

Familien konnten die Ausstellung besonders entspannt genießen, denn für die lieben Kleinen war ein qualifiziert betreutes Spielzentrum eingerichtet worden.

Großveranstaltung: Tag der Deutschen Einheit 2011 in Bonn

Das Land Nordrhein-Westfalen und die Bundesstadt Bonn richten vom 1. bis 3. Oktober 2011 in enger Kooperation mit den Verfassungsorganen der Bundesrepublik Deutschland die zentrale Veranstaltung zum Tag der Deutschen Einheit 2011 aus.



Bundespräsident Wulff feiert den Tag der Deutschen Einheit 2011 in Bonn.

BONN/REGION. Erstmals wird diese Veranstaltung zusammen mit dem jährlichen Nordrhein-Westfalen-Tag gefeiert. Während der drei Veranstaltungstage rechnen die Organisatoren mit 500.000 Besucherinnen und Besuchern aus ganz Deutschland und dem benachbarten Ausland.

Bereits heute sind alle Kommunen, Vereine, Unternehmen, Künstler und Organisationen aufgerufen, sich an dem Fest zu beteiligen und sich frei nach dem Motto „Das Be-

ste aus NRW und Bonn“ zu präsentieren. Das Rathaus nimmt Anmeldungen entgegen und leitet diese an die Veranstalter weiter.

■ Informationen unter www.bonn.de, Suchbegriff @bonn2011 oder im Vorzimmer bei Evelyn Breuer, Tel.: (02254) 9600104.

Rentenberatung im Rathaus Weilerswist

WEILERSWIST. Die Beratung zu Rentenfragen erfolgt durch den Versichertenältesten der Deutschen Rentenversicherung Johann Schmitz. Es werden auch Anträge aufgenommen.

Termin: Montag, 17. Januar bis einschließlich Freitag, 21. Januar 2011, jeweils von 08.15 bis 12.00 Uhr.

Terminabsprachen können unter Telefon 02254 6002147 oder 0170 9860224 oder per E-Mail an johanschmitz@web.de erfolgen. Ein Besuch ist auch ohne Termin möglich, dann muss mit Wartezeit gerechnet werden.

Die Beratungen finden - sofern nicht eine andere Ausschilderung erfolgt - im Sitzungssaal des Rathauses statt.

Weilerswister Winter Training

Jeder Start in die dunkle und glatte Jahreszeit bedeutet für Mensch und Material eine enorme Herausforderung. Das Auto hat mit Kälte und Glätte seine Not, während sich der Mensch mit Dunkelheit, Regen, Nebel und der Suche nach der Bodenhaftung auseinandersetzen muss. Außerdem offenbaren manche Autos erst in diesen schwierigen Zeiten alle ihre technischen Helferlein, die sich während der hellen Jahreszeit im verborgenen halten konnten. Die Möglichkeiten und Grenzen dieser technischen Faktoren gilt es genauso zu kennen, wie die des Menschen am Steuer – besonders in der Dunkelheit!

Das Weilerswister Winter Training - das Fahrerfitnessprogramm für alle !

Ab 89€ pro Person.

Zeit: ca. 16-22 Uhr
Dauer: ca. 6 Stunden

Fahrsicherheitszentrum Rhein-Erft (Weilerswist)
Tel.: 0 22 54 / 60 15 0
www.sicherheitstraining.de

Anmeldefrist für das Kindergartenjahr 2011/12 läuft ab!

Eltern, deren Kinder im Kindergartenjahr 2011/2011 (01.08.11 bis 31.07.12) den Kindergarten besuchen sollen, werden gebeten, bis zum 31. Dezember 2010 in der Kindergartenverwaltung, Bonner Straße 29, 53919 Weilerswist, eine Anmeldung vorzunehmen.

WEILERSWIST. Anmeldeformulare finden Sie im

Internet unter www.weilerswist.de/rathaus/einrichtungen/kiga.php.

Einen Anspruch auf einen Kindergartenplatz haben Kinder, die vor dem 01.08.2009 geboren und noch nicht schulpflichtig sind.

Die frühzeitige Anmeldung aller Kinder ist erforderlich, um aufgrund der bestehenden Rechtslage sogenannte Kindpauschalen

für das einzelne Kind beim Land Nordrhein-Westfalen beantragen zu können.

Sollten Anmeldungen nicht oder verspätet erfolgen, kann nicht sichergestellt werden, dass die Kindergärten die ihnen zustehenden Mittel erhalten bzw. die Kinder die gewünschte Einrichtung besuchen können. Insofern sind die Kindergärten und

der Kreis Euskirchen dringend auf die Mitwirkung der Eltern in Form einer frühzeitigen Anmeldung angewiesen.

Für Kinder die ab dem 01.08.2009 geboren sind, stehen in einigen Einrichtungen begrenzte Betreuungsplätze zur Verfügung. Die Aufnahme dieser Kinder ist an gesetzlich festgelegte Voraussetzungen geknüpft. Ein

Rechtsanspruch auf einen Betreuungsplatz besteht hier nicht.

Eltern dieser Kinder werden gebeten, sich in der Kindergartenverwaltung zu informieren.

■ Ansprechpartnerin in der Verwaltung:
Sandra Zimmer
Telefon: 02254 9600-138
E-Mail: szimmer@weilerswist.de

RVK: Sonderfahrpläne an Weihnachten, Silvester und Neujahr

An Heiligabend, den Weihnachtsfeiertagen, Silvester und Neujahr gelten auf den Buslinien der Regionalverkehr Köln GmbH (RVK) Sonderfahrpläne.

KREIS EUSKIRCHEN. Auf den RVK-Linien im Kreis Euskirchen verkehren die Busse an Heiligabend

(24.12.) nach dem Samstagsfahrplan. Die letzten Fahrten finden bis in den Nachmittag statt. Am ersten Weihnachtsfeiertag (25.12.) und Neujahr (01.01.) gilt der Fahrplan wie an Sonn- und Feiertagen, erste Fahrten finden jedoch erst ab Mittag statt. Am zweiten Weihnachtsfeiertag (26.12.) gilt der

Sonntagsfahrplan ohne Einschränkungen.

Fahrgäste, die an Silvester unterwegs sind, orientieren sich ebenfalls am Samstagsfahrplan und sollten ihr Ziel bis nachmittags erreicht haben.

Für den Verkehr auf den TaxiBus-Linien gelten an den Feiertagen dieselben Regelungen. Die Fahrten

müssen wie gewohnt 30 Minuten vor Fahrtantritt unter der Rufnummer 0180 4 151515 angemeldet werden.

Die Öffnungszeiten der TaxiBus-Dispozentrale sind an den Feiertagen wie folgt:

24.12.2010: 6:20 bis 18 Uhr
25.12.2010: 9:30 bis 19 Uhr
26.12.2010: 9:30 bis 19 Uhr

31.12.2010: 6:20 - 21:30 h
01.01.2011: 9:30 bis 19 Uhr

Nähere Informationen erhalten die Fahrgäste unter der RVK-Service-Nummer 0180 4 131313 (20 Cent/Anruf aus dem dt. Festnetz; Mobilfunk max. 42 Cent/Min.) sowie über die Fahrplanauskunft unter www.rvk.de.



- Tag und Nacht dienstbereit
- Erd- Feuer- See, Anonym und Friedwald
- Verabschiedungsraum
- Erledigung aller Formalitäten
- Professionelle Behandlung von Verstorbenen
- Eigener Trauerdruck
- Verabschiedung zu jeder Zeit
- Beerdigungen auf allen Friedhöfen

info@bestattungen-erkens.de
www.bestattungen-erkens.de

Breniger Straße 16a • 53913 Swisttal-Heimerzheim • Tel.: 02254/1751

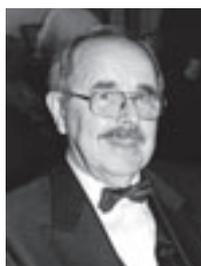
Die Verwaltung informiert: Demografie-Umfrage 2011

WEILERSWIST. Wie bereits in der letzten Ausgabe unseres Mitteilungsblattes angekündigt, erstellt die Gemeinde Weilerswist im Jahre 2011 eine detaillierte Übersicht über die Altersstruktur in den angeschlossenen Ortschaften, um alle Projekte, die zukünftig im Gemeindegebiet durchgeführt werden sollen, unter dem Aspekt der Generationentauglichkeit beurteilen zu können. Eine hohe Lebensqualität für alle Bürgerinnen und Bürger erfordert in einer älter und aktiver werdenden Gesellschaft langfristige Umstellungen und Anpassungen in vielen Bereichen. Um repräsentative Ergebnisse erzielen zu können, sind wir auf die Mithilfe unserer Bürgerinnen und Bürger angewiesen und haben deshalb einen Fragebogen entwickelt, der uns die benötigten Informationen liefert. Diesen

Fragebogen konnten wir aus Kostengründen leider nicht - wie geplant - über unser Mitteilungsblatt mit verteilen. Er ist aber im Rathaus als Ausdruck erhältlich, kann in Einzelfällen per Post zugeschickt werden und steht auf der Internetseite der Gemeinde als PDF-Dokument zum Download bereit unter www.weilerswist.de.

Für die Rückgabe der ausgefüllten Fragebögen stehen der Hausbriefkasten oder der Demografie-Briefkasten im Eingangsbereich der Verwaltung zur Verfügung. Alle Fragen in diesem Zusammenhang beantwortet die Demografie-Beauftragte, Frau Evelyn Breuer-Wirtz, Telefon 02254 9600104 (Vorzimmer des Bürgermeisters). Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung und freuen uns auf zahlreiche Rückmeldungen.

Herzlichen Dank



Josef Lichtmess

† 9.11.2010

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, mit uns Abschied nahmen und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

**Marianne Lichtmess geb. Kuhlmann
Petra und Frank**

Weilerswist, im Dezember 2010

Das Sechswochenamt wird gehalten am Samstag, dem 8. Januar 2011 um 18.00 Uhr in der kath. Pfarrkirche St. Mauritius in Weilerswist.



Bestattungshaus F. H. Kronenberg

53919 Weilerswist, Bachstr./Ecke Kölner Str.
und Maarweg 35

☎ 0 22 54 / 25 11 und Mobil 01 72 / 6 83 11 98

Rat und Hilfe im Trauerfall.

Erledigung aller Formalitäten.

Spekulatiusduft lag in der Luft: Advent in der Tomberghalle

VERNICH. Die frisch gebackenen Spekulatius waren am beliebtesten. 45 Kilogramm Teig verarbeitete der Dorfverschönerungsverein Vernich in seiner „rollenden Backstube“

auf dem Adventsbasar des Vereins Miteinander-Füreinander am 21. November in der Tomberghalle. Ortsbürgermeister Arnold Mauel freute sich über den großen Besu-

cherandrang, denn der gesamte Erlös der Veranstaltung kam dem Verein zugute. Begehrte waren neben vielen Leckereien ebenso die hübschen Advents-



Zahlreiche Besucher aus Vernich und den umliegenden Ortschaften kamen zum Basar des Vereins Miteinander-Füreinander. □



Der frische Spekulatius ging beim Adventsbasar in der Vernicher Tomberghalle weg wie die sprichwörtlichen »warmen Semmeln«.

Fotos: E. Breuer

gestecke, Dekorationsartikel und Handarbeiten. Allen Helferinnen und Helfern, die zum Erfolg des Adventsbasars beige-

tragen hatte, dankte auch Gabriele Menke, die neue Vorsitzende des Vereins Miteinander-Füreinander.

*Wir wünschen
Frohe Weihnachten
...und ein gutes neues Jahr*

Den Freunden unseres Hauses ein besinnliches Fest und die besten Wünsche für ein neues Jahr.

W. SCHÜTT
Kölner Straße 79-81 · 53919 Weilerswist

☆☆☆☆☆☆☆☆

**Fröhliche
Weihnachten**

und ein gutes neues Jahr
allen Kunden, Freunden
und Bekannten
und allen, die Ihnen am
Herzen liegen.

Birgel & Reinert GmbH
Meckenheimer Str. 11
53919 Weilerswist
Tel.: 0 22 54 / 84 75 11
Fax: 0 22 54 / 84 75 12

☆☆☆☆☆☆☆☆

**Ihr Meisterbetrieb
Artur Granitzki**

Allen unseren Kunden,
Freunden und
Bekanntem
wünschen wir ein

*Frohes
Fest*

und ein
*glückliches
neues Jahr*

Mit diesen Wünschen verbinden wir unseren Dank für das im Laufe des vergangenen Jahres entgegengebrachte Vertrauen.

**MEISTERBETRIEB
Artur Granitzki GmbH**

Sanitär-Installationen · Zentral-Heizungs-
u. Lüftungsbau · Gastechnik · Gas-
u. Ölfeuerung · Kundendienst

Fasanenweg 24
53919 Weilerswist-Hausweiler
Tel. 02254-4947 · Fax 02254-4023

Dach & Wand aus Meisterhand

Stefan Weiler
DACHDECKERMEISTER
www.dachdeckerei-weiler.de
info@dachdeckerei-weiler.de

Mobil: 0177 - 8953913 Kölner Str.33
Tel. + Fax: 02254 - 845542 53919 Weilerswist

Es ist genug für alle da

**Brot
für die Welt**

www.brot-fuer-die-welt.de

Beratungsangebote zum Thema Energiesparen

Sie wollen, dass sich Ihr Stromzähler langsamer dreht? Ihre Wohnung ist im Winter zu kalt und im Sommer zu warm? Ihre Heizung soll optimal funktionieren und Energiekosten sparen?

WEILERSWIST. Die Verbraucherzentrale Euskirchen bietet in der Gemeinde Weilerswist Beratung, Informationen und Entscheidungshilfen zu Wärmedämmung, Heizen, Strom sparen und erneuerbaren Energiequellen an. Der Experte gibt Ihnen Tipps für die Auswahl eines neuen Heizkessels, zeigt geeignete Dämmstoffe für den Dachausbau und informiert, wie Sonne, Wind oder Wasserkraft als Energiequellen für den Haushalt genutzt werden können. Dabei geht es vor allem darum, wie man durch die Kombination einzelner Energiesparmaßnahmen einen optimalen Sparerfolg erzielen kann - auch durch Hinweise auf finanzielle Förderungsmöglichkeiten

bei energiesparenden Investitionen.

Die Energieberatung findet statt am Freitag, 07.01.2011, Haus Heskamp, Bonner Straße 27 und kostet 5 €. Eine Terminvereinbarung ist erforderlich unter Tel.: 02251-52395.

Das Familienzentrum Bahnhofsallee führt am Mittwoch, 26. Januar 2011, um 19.00 Uhr ebenfalls eine Veranstaltung zum Thema „Energie sparen im Haushalt“ durch.

Themenbereiche sind: Beheizung von Wohngebäuden, Warmwasserbereitung, Nachträglicher Wärmeschutz von Wohngebäuden, Strom sparen, Strom- und Gasanbieterwechsel, Gesetzliche Vorschriften (Energieausweis, Energieeinsparverordnung), Fördermöglichkeiten.

■ Die Teilnahme ist kostenfrei. Um Anmeldung wird gebeten unter Telefon 02254/ 2085.

Kein Versand von Lohnsteuerkarten

REGION. In diesem Jahr bleibt die Post mit der neuen Lohnsteuerkarte aus. Ab 2012 wird das farbige Dokument aus Pappe durch ein elektronisches Verfahren ersetzt. Bis zur endgültigen Umstellung bleibt die Lohnsteuerkarte 2010 auch für das Jahr 2011 bis gültig. Für die erfolgreiche Umstellung des Verfahrens ist es notwendig, dass alle Arbeitgeber die Lohnsteuerkarten ihrer Arbeitnehmer für 2010 noch aufbewahren und nicht Ende des Jahres vernichten. Sie dient bis zur Umstellung weiterhin als Grundlage für die Berechnung der abzuführenden Lohnsteuer. So-

fern Freibeträge auf der Lohnsteuerkarte 2010 eingetragen sind, gelten diese auch im Jahr 2011 weiter. Ändert sich für 2011 etwas an den Angaben, ist zum Beispiel ein Kind geboren oder eine Ehe geschieden worden, muss der Steuerpflichtige dies dem Finanzamt mitteilen. Nur so kann der Arbeitgeber den richtigen Lohnsteuerbetrag einbehalten, wodurch Korrekturen am Ende des Jahres vermieden werden. Dabei sind ab 2011 nicht mehr die Meldebehörden, sondern die Finanzämter für die Änderung der Lohnsteuerabzugsmerkmale (z.B. Steuerklassenwechsel, Eintragung von

Kinderfreibeträgen und anderen Freibeträgen) zuständig.

Was geschieht, wenn jemand für das Jahr 2011 erstmals eine Lohnsteuerkarte beantragt oder den Arbeitgeber wechselt? Fragen wie diese im Zusammenhang mit der Umstellung auf die elektronische Lohnsteuerkarte werden ab sofort über eine Hotline beantwortet, die von der Finanzverwaltung angeboten wird. Tel.: 01805/ 23 50 99.

Besonders häufig gestellte Fragen und Antworten zur elektronischen Lohnsteuerkarte finden Sie im Internet unter www.elster.de

Adventsbasar war großer Erfolg

Erstmalig in der über 30-jährigen Geschichte des Weilerswister Adventsbasars waren schon vor dem offiziellen Ende Erbsensuppe, Reibekuchen und Glühwein ausverkauft, denn der Besucheransturm war groß.

WEILERSWIST. Über die schöne Abwechslung freuten sich auch die Bewohnerinnen und Bewohner des Seniorenzentrums, denn nach einem Jahr Pause fand der Basar am 28. November zum ersten

Mal auf dem Gelände am Rosenhügel statt. In Zusammenarbeit mit dem Freundeskreis Altenzentrum konnte die Interessengemeinschaft Adventsbasar ein abwechslungsreiches Programm im und vor dem Altenzentrum auf die Beine stellen. So gab es zahlreiche liebevoll geschmückte Verkaufstände mit kunsthandwerklichem Angebot und auch die Versorgung mit Speisen und Getränken ließ keine Wünsche offen. Den Reinerlös des Basars,

beachtliche 4500 €, werden die Veranstalter dazu nutzen, karitative und soziale Initiativen zu unterstützen. Profitieren werden davon in diesem Jahr der Verein für Körperbehinderte im Kreis Euskirchen und Rhein-Erft, das Jugendcafé Weilerswist, die Aktion „Kein Kind ohne Mahlzeit“ der Offenen Ganztagschule in Vernich, die Hausaufgabenhilfe der evangelischen Kirche in Weilerswist und der Förderverein der Grundschule in Weilerswist.



Die KG Blau-Weiß Metternich wünscht allen Mitgliedern und freiwilligen Helfern ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2011.

Wir wünschen

*Frohe
Weihnacht*

...und ein gutes neues Jahr!

Mit diesem Gruß verbinden wir unseren Dank für Ihr Vertrauen und wünschen für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.

**HAPPY
SCHNITT**

aus Jässlern

**Angelika Ebel
und Team**

Trierer Straße 37 · 53919 Weilerswist · Tel.: 0 22 54 - 66 13

Wir wünschen **Frohe Weihnachten**
.... und ein gutes neues Jahr!

Mit diesem Gruß verbinden wir unseren Dank für Ihr Vertrauen und wünschen für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.

Gardinen und Dekorationen Sophia Esser
53919 Weilerswist Groß-Vernich, Tel. 0 22 54 - 73 47

MASSENWEISE * * * * *
WINTERPREISE

LEINER

BLICKFANG

- Jalousien
- Rollos
- Plissee-Stores
- Markisen
- Rollläden
- Wintergarten-Beschattung
- Insektenschutzanlagen
- Vertikal-Lamellen

www.blickfang-eu.de
Bendenstraße 27 • Euskirchen • Tel. 02251-782035

NOTDIENSTE

Alle dienstbereiten Apotheken und Ärzte im Internet unter:

www.weilerswist.de/rathaus/informationsdienste oder direkt:

Ärztlicher Notdienst

Notdienst-Hotline:
Tel.: 0180/50 44 100
od.: www.kvno.de/buerger/notfalldienst

Notfalldienstpraxis
Euskirchen am
Marienhospital
Gottfried-Disse-Str. 38e
53879 Euskirchen

Zahnärztliche Rufbereitschaft, Notdienst-Hotline:

Tel.: 0180/59 86 700

Apotheken-Notdienst

Notdienst-Hotline:
Tel.: 01805/938888.



Gesamtschule sammelt alte Handys

Wohin mit dem alten Handy? Die Gesamtschule sammelt jetzt ausgediente Mobiltelefone für einen guten Zweck.

WEILERSWIST. Mobiltelefone enthalten wertvolle Rohstoffe, die recycelt werden können. Durch eine Wiederverwertung kann der Ausbeutung von Arbeitern in den Ländern, in denen Rohstoffe für die Mobiltelefon-Fertigung abgebaut werden, entgegen gewirkt werden. Aber auch der Naturschutz spielt eine Rolle, denn das seltene Rohmaterial Coltan wird beispielsweise im Kongo in den letzten Rückzugsgebieten der Gorillas abgebaut. Die Minenarbeiter zerstören

nicht nur den Lebensraum der Tiere, sondern wildern auch, um ihre Fleischversorgung zu ergänzen. Durch ein Recycling der Rohstoffe könnten Natur und Umwelt geschont werden. Dies setzt aber voraus, dass möglichst viele Altgeräte einer Wiederverwertung zugeführt werden.

Die Gesamtschule Weilerswist hat deshalb ab sofort eine Sammelstelle im Schulsekretariat eingerichtet, und nimmt zu folgenden Öffnungszeiten alte Handys entgegen: Montag, Mittwoch und Donnerstag von 8.00-16.00 Uhr
Dienstag und Freitag von 8.00-13.10 Uhr.

Literaturkreis auf Erfolgskurs

Mit zwei hochkarätigen Lesungen setzte der Literaturkreis Weilerswist unter Leitung von Heidrun Brenig seinen Erfolgskurs fort.

WEILERSWIST. Ende November füllte Schauspieler Bernd Reheuser mit „Die souveräne Leserin“ die Stuhlreihen in der Remise auf Burg Kühlseggen bis auf den letzten Platz. Wie es dazu kam, dass die englische Königin plötzlich Gefallen am Lesen fand und welche Auswirkungen dies auf ihre Regierungsgeschäfte hatte, trug Reheuser in seiner unvergleichlichen Art vor, die alle Zuhörerinnen und Zuhörer fesselte. Anfang Dezember folgte dann Elisabeth Kohnen aus Brühl mit ihrem Buch



Bernd Reheuser las auf Burg Kühlseggen.

„Liebesperlen und Lakritze“, in dem die Autorin spannend und eindrucksvoll schildert, wie sie als Siebenjährige im Sommer 1942 die Luftangriffe im Ruhrgebiet und ihre anschließende Flucht zu den Großeltern in ein kleines Eifeldorf nahe Wittlich erlebte. Mit humorvollem Unterton berichtete Koh-

nen über die Erlebnisse der Anpassung an eine fremde Umgebung mit einem noch fremderen Dialekt. Die Zuhörer waren begeistert. Und während bei älteren Besuchern Erinnerungen wach wurden, bekamen jüngere Menschen einen Einblick in die damalige Zeit.

Das neue Jahr geht nicht weniger interessant weiter. Im Februar findet eine Köln-Krimi-Lesung mit dem Autor Edgar Franzmann und im März eine Lesung mit der Autorin Viola Alvarez statt, die durch Ihre historischen Romane bekannt ist.

@ Die genauen Termine sind dem Internet unter www.literaturkreis-weilerswist.de sowie der Presse zu entnehmen.



Elisabeth Kohnen im Bahnrestaurants.

Rüdiger Esser
Steinmetz- und Steinbildhauermeister
Carl-Benz-Str. 34 · 53879 Euskirchen
Tel. 02251-861032 · Fax 02251/861037

Winteraktion
Granittreppe
Mat. Padang Cristall 2 u. 3 cm stark,
1/4 gewandelt, ca. 1 m lang, 15-stufig,
mit Sockel ohne Montage € **599,-**

Küchenarbeitsplatte
5 lfd. Meter, z.B. Star Galaxy,
4 cm (2 + 2) mit Ausschnitten
für Spüle u. Ceranfeld,
mit Wandabschlussleiste
inkl. Montage € **1.499,-**

*Wir wünschen allen Kunden, Freunden
und Bekannten frohe Weihnachten. ★*

Besuchen Sie uns im Internet! www.naturstein-esser.de

Frohe Weihnachten
UND EIN GLÜCKLICHES NEUES JAHR!
Das wünschen wir von Herzen all unseren Kunden

Wir freuen uns auf die Rückkehr von Claudia Siegel ins Team!

Sabrina's HAIRPOINT

Öffnungszeiten	Sabrina Striegel
Mo geschlossen	Triftstr.17
Di-Fr 8:30 bis 18:00 Uhr	53919 Weilerswist
Sa 7:30 bis 13:00 Uhr	Tel. 02254/7344

Fröhliche Weihnachten
und ein gutes neues Jahr

allen Kunden, Freunden und Bekannten und allen, die Ihnen am Herzen liegen.

Häusliche Krankenpflege
Schwester Britta

Kölnler Straße 57
53919 Weilerswist · Tel. 0 22 54 / 46 13

Gesichtsverein: Krippenfahrt

WEILERSWIST. Die traditionelle Krippenfahrt des Geschichts- und Heimatvereins Weilerswist findet am Samstag, 15. Januar 2011 statt. Mitglieder und deren Begleitpersonen zahlen 4€, Nichtmitglieder 7€.

Informationen und Anmeldung unter: Tel.: (02251) 79 38 400.

Sitzungstermine

WEILERSWIST. Zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses lagen die Sitzungstermine für den Monat Januar 2011 leider noch nicht vor.

Impressum

Offizielles Mitteilungsblatt der Gemeinde Weilerswist

V.i.S.d.P.:

Bürgermeister
Peter Schösser

Erscheinungsweise:
monatlich am letzten
Mittwoch im Monat

Redaktionsschluss:
9 Tage vor Erscheinen

**Berichte und Fotos
einsenden an:**
gemeinde@weilerswist.de

Verlag:
Weiss-Verlag GmbH & Co. KG
Hans-Georg-Weiss-Str. 7
52156 Monschau
www.weiss-verlag.de

Objektleitung:
Sabine Preiser-Marian

Redaktion:
Thorsten Wirtz

Anzeigenberatung/-verkauf:
Weiss Verlag
Verlagsbüro Euskirchen
Otto Schmitz
Gerberstraße 41
53879 Euskirchen
Fon: 02251 - 942419
Fax: 02251 - 942499
Email: oschmitz@weiss-verlag.de

Disposition:
Hubert Palm

Vertrieb:
Weiss-Direkt Service

Herstellung:
Weiss-Druck GmbH & Co. KG
Monschau

Auflage: 7.100 Ex.

Josef-Esser-Umweltpreis geht an Familienzentrum Weilerswist

WEILERSWIST. Der Rat der Gemeinde Weilerswist ist in seiner letzten Sitzung der Empfehlung des Kuratoriums der Josef-Esser-Stiftung gefolgt und hat die Verleihung des Preisgeldes von 500 € an den Kindergarten Bahnhofsallee beschlossen.

Im Rahmen einer Projektarbeit hatten Mädchen und Jungen der Kindertagesstätte einen großen Kräutertisch angelegt und sich mit der Aufzucht der Pflanzen, den ökologisch erforderlichen Bedingungen, der Betreuung und den Vorteilen der Zucht auseinandergesetzt. Praktische Arbeiten schärfen das Bewusstsein zur Erhaltung und Pflege des ökologischen Systems. Die im Jahre 1994 gegründete Josef-Esser-Stiftung dotiert jährlich Arbeiten zum Umwelt- und Naturschutz. Bewerbungen können sich Einrichtungen,



Das Kräutergartenprojekt des Familienzentrums wurde mit dem Josef-Esser-Preis ausgezeichnet. Foto: E. Breuer

Gruppen und Personen (bis zu einem Alter von 21 Jahren). Die Richtlinien für die Beteiligung

sind im Vorzimmer des Bürgermeisters erhältlich. Dort können auch die Bewerbungen abge-

geben werden. Informationen gibt es bei Frau Evelyn Breuer-Wirtz, Tel.: (02254) 9600104.

Ihr Partner in allen Versicherungsfragen



Zertifizierte Beratungskompetenz

Reinhold Brüggenkamp

Versicherungsfachmann (BWW)
Agenturvertriebspartner
der Bezirksdirektion Jörg Rolof

Büro:
Pfungstmühlenweg 18
53919 Weilerswist-Metternich
Tel. 02254-845110
Fax 02254-845112
Mobil 0171-9784975
r.brueggenkamp@continentale.de
Termine nach Vereinbarung



Häusliche Krankenpflege

Charlotte König · Weilerswist-Lommersum

- ❖ Wundversorgung durch Wundtherapeuten
- ❖ Beratung durch zertifizierte Pflegeberater
- ❖ Urlaubsvertretung
- ❖ Dauerpflege, auch sonn- u. feiertags

Unser Team besteht nur aus Pflegekräften.
Wir beraten Sie gerne. Rufen Sie an.

Tel. 02251 / 524 29 · alle Kassen

*Wir wünschen
Frohe Weihnachten
...und ein gutes neues Jahr*

allen Kunden, Freunden und Bekannten, ihren Familien und allen, die Ihnen am Herzen liegen.
Wir sagen herzlichst Danke für das uns entgegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr.



**elektro
bauer GmbH**

Kölner Straße 139
53919 Weilerswist
Tel.: 02254/2408



**WEILERSWIST
SÜD**

Ihr Baugebiet in Weilerswist
**Günstige Grundstücke für
individuelle Wohnträume**

DSK GmbH
Treuhänder der
Gemeinde Weilerswist
Projekt-
kontakt: **Tel. 0228 555.237.55**

www.weilerswistsued.de

Wir gratulieren im Monat Januar 2011

...zum Geburtstag:

Geb-Datum	Alter	Name	Vorname	Ortsteil	Geb-Datum	Alter	Name	Vorname	Ortsteil
01.01.1940	71	Muka-Shisha	Augustin	Ottenham	18.01.1931	80	Mechernich	Josefa	Lommersum
02.01.1937	74	Kuper	Engelbert Wolbert	Weilerswist	19.01.1935	76	Hamm	Anna	Lommersum
03.01.1939	72	Grell	Klaus-Rudolf	Weilerswist	20.01.1922	89	Lingnau	Klara	Vernich
03.01.1940	71	Seyfarth	Friedheim Helmut	Weilerswist	20.01.1928	83	Bax	Elisabeth Katharina	Weilerswist
03.01.1940	71	Stutte	Manfred	Vernich	20.01.1938	73	Pusacker	Heinrich Johann	Weilerswist
04.01.1935	76	Fanger	Christian	Metternich	21.01.1937	74	Pohl	Rudolf	Derkum
04.01.1941	70	Frisch	Johann	Weilerswist	22.01.1929	82	Linke	Margareta	Metternich
05.01.1924	87	Fey	Gertrud	Lommersum	22.01.1931	80	Kautz	Käte	Weilerswist
05.01.1940	71	Schmitz	Andreas	Lommersum	22.01.1933	78	Bollig	Peter Leo	Lommersum
06.01.1941	70	Gerhards	Herbert	Müggenhausen	22.01.1935	76	Mauel	Maria	Lommersum
06.01.1941	70	Hofmann	Walter Johannes	Weilerswist	23.01.1930	81	Plottka	Genoveva Josefa	Weilerswist
09.01.1939	72	Lambertz	Magdalene Marlene	Lommersum	23.01.1940	71	Diedrich	Maria Elli	Bodenheim
10.01.1923	88	Kuhr	Margareta	Weilerswist	23.01.1941	70	Hensen	Karl Heinz	Weilerswist
10.01.1935	76	Heser	Maria Anna	Weilerswist	25.01.1929	82	Herud	Margarete Charlotte	Metternich
10.01.1937	74	Abels	Michael Josef	Hausweiler	26.01.1929	82	Ottenham	Elisabeth	Lommersum
11.01.1927	84	Bollig	Friedrich	Lommersum	26.01.1939	72	May	Josef	Neukirchen
11.01.1929	82	Rau	Wilhelm	Weilerswist	27.01.1925	86	Jakobi	Hildegard	Weilerswist
11.01.1941	70	Schmitz	Anna	Weilerswist	28.01.1939	72	Kuper	Maria Elisabeth	Weilerswist
12.01.1931	80	Prinz	Margareta Sibilla	Vernich	29.01.1929	82	Heintz	Peter Josef	Weilerswist
13.01.1931	80	Klefisch	Gertrud	Weilerswist	29.01.1930	81	König	Helmut	Vernich
13.01.1931	80	Mann	Gottfried	Derkum	29.01.1931	80	Wollersheim	Agnes Maria	Weilerswist
13.01.1932	79	Jonen	Margarete	Hausweiler	30.01.1915	96	Schallke	Elisabeth	Weilerswist
13.01.1940	71	Zavelberg	Elgen Rita	Weilerswist	30.01.1939	72	Zöller	Ursula	Derkum
15.01.1924	87	Mönch	Marianna	Vernich	30.01.1940	71	Brennholt	Bodo Kurt	Vernich
15.01.1926	85	Pröhl	Adelheid	Weilerswist					
16.01.1918	93	Henniges	Maria Magdalena	Lommersum					
16.01.1927	84	Pesch	Cäcilia	Neukirchen					

Stand der Daten: 13.12.2010

Das Kultur-Portal
der Eifel



Veranstaltung

www.eifel-art.de

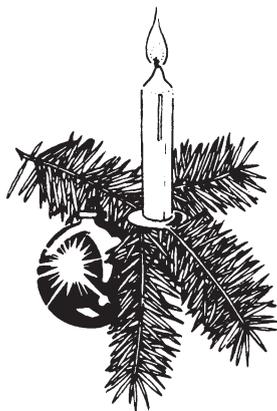
Wir wünschen Frohe Weihnachten
... und ein gutes neues Jahr!

Paul Frohn Haustechnik GmbH
Sanitär- und Heizungsbaumeister

Heizung • Sanitär • Schwimmbad • Solar • Regenwassernutzungsanlagen
Selbstbausätze • Planung • Verkauf • Montage • Montageberatung

Marienstraße 13
53919 Weilerswist-Metternich
Tel. 0 22 54 / 8 16 55 • Fax 0 22 54 / 96 90 271
e-mail: frohn.haustechnik@t-online.de

Ein gesegnetes Weihnachtsfest
und ein glückliches neues Jahr
wünscht unserer verehrten Kundschaft



HENSELER
e.K. Fliesenfachgeschäft
Fliesenleger-
Meisterbetrieb

Beratung-Verkauf-Verlegung Mo.-Fr. 7.30 bis 18.00 Uhr, Sa. 9.00 bis 13.00 Uhr

53919 Weilerswist-Müggenhausen, Rheinbacher Str. 59 • 0 22 54 / 8 10 42 oder 8 19 52
Autobahn A61, Abfahrt Heimerzheim, 1 km Richtung Euskirchen, 1. Straße rechts (nach 800 m - linke Seite)



★ ★ ★ ★
Fröhliche Weihnachten
und ein frohes neues Jahr 2011

wünschen wir allen Kunden, Freunden und Bekann-
ten, ihren Familien und allen, die Ihnen am Herzen
liegen. Wir sagen herzlichst Danke für das uns ent-
gegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr.

LIB
HOLZ + DACHBAU
GERÜST- + KRANVERLEIH

LIB GmbH 0 22 51/ 78 12 04
Auf dem Driesch 13 0 22 51/ 78 12 05
53919 Weilerswist-Lommersum 01 71 / 366 34 12

Konzertmotto: »700 Jahre Weihnachten in Weilerswist«

Der Gesangverein „Männer Quartett“ Weilerswist beginnt das neue Jahr mit einem ganz besonderen Weihnachtskonzert am Sonntag, 2. Januar 2011, in der St.-Mauritius-Kirche.



WEILERSWIST. Angelehnt an die 700-Jahr-Feier präsentiert das Ensemble unter der Regie von Frank-Michael Friske Weihnachtslieder, die in dieser Zeit in der Umgebung von Weilerswist entstanden sind. Neben dem ältesten deutschen Weihnachts-

lied „Sys willekomen heire Kerst“ (Aachen/1394)

werden „Klassiker“ wie „Es ist ein Ros entsprun-

gen“ (Köln/1599), das Mundartlied „Mer kum-

men us dem Morjanland“ (Köln/1994) sowie Lieder, die das „Männer-Quartett“ Weilerswist im letzten Jahrhundert hier in Weilerswist gesungen hat, zu hören sein. Als besonderen Leckerbissen gibt es die Vertonung des Eichendorffs-Weihnachtsgedichtes „Markt und Straßen sind verlassen“. Zwischen den Musikstücken spricht Alfred Schineller. Alle Zuhörerinnen und Zuhörer sind zum Mitsingen eingeladen. Beginn ist um 17 Uhr. Der Eintritt ist frei.

Pauschalreisen zur Frauen-Fußball-WM

Auf dem WM-Portal des Tourismus NRW e.V. werden ab sofort Pauschalangebote zur Frauen-Fußball-WM angeboten. In den vom Reiseanbieter Euro Lloyd DFB eigens zur Weltmeisterschaft geschnürten Paketen sind auch Tickets für die WM-Spiele in Nordrhein-Westfalen enthalten.

WM-Austragungsorten Bochum, Leverkusen und Mönchengladbach bietet der Tourismus NRW e.V. in Kooperation mit dem Reiseanbieter Euro Lloyd DFB auf seinem WM-Portal Pauschalreisen an. Neben zwei oder drei Übernachtungen in einem Hotel in einer der drei WM-Städte enthalten die Angebote jeweils ein Ticket und einen Pflegegutschein für das jeweilige WM-Spiel sowie ein umfassendes Informationspaket und ein Geschenkset.

Die Angebote für die Spiele in Leverkusen enthalten darüber hinaus die „Köln City Card“, die freie Fahrt in Stadtbussen und -bahnen sowie ermäßigten Eintritt zu Museen und anderen Sehenswürdigkeiten ermöglicht.

Die Kurzreise in eine der drei nordrhein-westfälischen WM-Städte mit oben beschriebenen Leistungen kostet ab 235 € pro Person.

@ Weitere Infos im Internet unter www.nrw-tourismus.de

Kontaktadressen der Schiedsstelle für die Gemeinde Weilerswist

WEILERSWIST. Die Schiedsstelle gibt die Ansprechpartner bekannt:

René Bertram,
Schiedsmann
Friedrich-Ebert-
Straße 13 A
53919 Weilerswist
Telefon: 02254 84 58 78

Clemens Lösinger,
stellvertretender
Schiedsmann
Türnicher Straße 6
53919 Weilerswist
Telefon 02254 5 61 64.

Sprechstunde bei Bürgermeister Peter Schlösser im Januar

WEILERSWIST. Die nächste Bürgermeistersprechstunde findet am Dienstag, 11. Januar 2011, statt. In der Zeit von 16 bis 18 Uhr können Bürgerinnen und Bürgern nach vorheriger Terminabstimmung mit Bürgermeister Peter Schlösser in seinem Dienstzimmer über ihre Anliegen reden.

■ Die Termine vergibt das Vorzimmer unter Telefon 02254 9600104.

**Frohe Weihnacht
und ein gutes neues Jahr.**



Das wünschen wir von Herzen all unseren Kunden und Geschäftspartnern, und bedanken uns auf diesem Wege für die gute Zusammenarbeit im vergangenen Jahr.

**Ronny's
Barbeque Grill**

Marienstraße 17 · 53919 Weilerswist
Tel.: 0160-2813141 · www.ronnysbbqgrill.de

*Anwaltskanzlei
Guellal*

Schwerpunkte:

- Arbeitsrecht
- Mietrecht
- Verkehrsrecht

Nelkenstr. 8 · 53919 Weilerswist

Tel. 0 22 54/9 68 99 73 · Fax 0 32 22/162 42 33

Fröhliche Weihnachten



Wir wünschen all unseren Kunden, Freunden und Bekannten und Ihren Familien ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und ein glückliches und erfolgreiches neues Jahr!

REISE-TREFF

Inhaber Hildegard Brünagel

Kölner Str. 118 · 53919 Weilerswist
Telefon: (02254) 40 25 · Fax: (02254) 40 24
E-Mail: info@reisetreff-weilerswist.de



**KNEIPE • RESTAURANT
ZUM BAHNHOF**

● Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen.
Wir wünschen Ihnen geruhsame Weihnachten und ein glückliches Jahr 2011.

★ ● 1. und 2. Weihnachtstag ab 11.00 Uhr geöffnet – um Reservierung wird gebeten ★

★ Beate Lukas – Tel.: 0 22 54 - 8 30 01 86

www.bahnhof-weilerswist.com

Weilerswister Terminkalender im Januar 2011

1. Januar 2011

Eifelverein: „Neujahrwanderung“ im Naturpark Rheinland (Ville), 8 km, 13.30 Uhr ab Bahnhof, Wanderführer: Josef Juretzko, Tel.: 02254-2891

5. Januar 2011

Angehörigengruppe Alzheimer, Pfarrzentrum, Walramstr. 12 a, Lommersum, Tel.: 02251-52429.

7. Januar 2011

Altpapiersammlung SV Metternich, Infos bei Steffi Strasser, Tel.: 02254-847794.

9. Januar 2011

Eifelverein: Wanderung „Drover Hide“, 14 km, 10 Uhr ab Bahnhof, Wanderführer: Wilhelm Nüsgen, Tel.: 02254-81894.

11. Januar 2011

Demografie-Sprechstunde, 17-18 Uhr, Rathaus, Sitzungssaal

15. Januar 2011

Karnevalssitzung „Miteinander - Füreinander“, Tomberghalle, 13.45 Uhr. Einlass ab 13 Uhr.

16. Januar 2011

Eifelverein: Wanderung „Winter in der Voreifel“, 8 km, 13.30 Uhr ab Bahnhof, Wanderführer: Erich Görgens, Tel.: 02254-7307.

23. Januar 2011

Eifelverein: Wanderung „Von Oberbettingen nach Jünkerath“, 16 km, 8.38 Uhr mit der Deutschen Bahn AG ab Bahnhof Weilerswist, Wanderführer: Willi Lau, Tel.: 02254-7914, Voranmeldung bis 21. Januar.

REGELMÄSSIGE TERMINE

montags

Kinderturnen (drei bis sechs Jahre) 15-16 Uhr, Eltern-Kind-Turnen, 16-17 Uhr, Tomberghalle, TV Victoria, Infos: Yvon-

ne Anger, Tel.: 0151-21713337

montags

Damengymnastik, 19-20 Uhr, Tomberghalle, TV Victoria, Infos: Waltraud Kunst, Tel.: 02254-5288

montags

Chorprobe MGV Eintracht Metternich, Pfarrheim, 19.30 Uhr, Ansprechpartner: Reinhold Brüggenkamp, Tel. 02254-845111.

dienstags

Chorprobe Männer-Quartett Weilerswist, 19.30 - 21 Uhr, Konferenzraum AWO-Altenzentrum, Rosenhügel 21. Ansprechpartner: Hans Harald Meyer, Tel.: 02254-6457

dienstags

Herzsportgruppe, TV Victoria, 20-21.30 Uhr, Josef-Schaeben-Schule, Infos: Manfred Sobotta, Tel.: 02222-934122

mittwochs

Kinderturnen (drei bis sechs Jahre) 15-16 Uhr, ab sechs Jahre 16-17 Uhr, Tomberghalle, TV Victoria, Infos: Jutta Dünge, Tel.: 02251-58960

mittwochs

Beratung durch die Patientenbeauftragte Dr. Gerda Hirth, 9-11 Uhr, Hs. Fuhrmann (Jugendzentrum)

mittwochs

Damengymnastik, 20.15-21.15 Uhr, Josef-Schaeben-Schule, TV Victoria, Infos: Waltraud Kunst, Tel.: 02254-5288

mittwochs

Andacht, 7.30 Uhr, Pfarrkirche St. Pankratius, anschließend Frühstück im Pfarrzentrum, erster Mittwoch im Monat, Kath. Frauengemeinschaft Lommersum.

mittwochs

Seniorentreff AWO OV

Weilerswist, 14-17 Uhr, Kölner Str. 157, 3. Etage, Infos: Ingrid Frank, Tel. 02254-5961

donnerstags

Büchertauschbörse, Literaturkreis, erster Donnerstag im Monat, 10.00-12.00 Uhr, Haus Heskamp, Bonner Str. 27, Infos: Heidrun Brenig, Tel: 02254 / 4286.

freitags

Beratung durch die Patientenbeauftragte Dr. Gerda Hirth, 9-11 Uhr, Hs. Fuhrmann (Jugendzentrum)

freitags

Kinderturnen (ab sechs Jahre) 17.30/18.30 Uhr (2 Gruppen), Josef-Schaeben-Schule, TV Victoria, Infos: Daniela Raab Tel.: 02254-600023.

freitags

Gymnastikgruppe „50 plus“, 19-20 Uhr, Josef-Schaeben-Schule, TV Victoria, Infos: Willi Schmitz, Tel: 02254-1603.

WIR SAGEN DANKE FÜR IHR VERTRAUEN...

... bei der Umsetzung des offiziellen Mitteilungsblattes der Gemeinde Weilerswist „Weilerswist im Dialog“, das mit dieser Ausgabe das letzte Mal erschienen ist.

Das WEISS-Verlag-Team wünscht seinen
Lesern, Kunden, Boten und Freunden

„Frohe Weihnachten“ und viel Glück im Neuen Jahr.

Weiss-Verlag GmbH & Co. KG

Hans-Georg-Weiss-Str. 7 · 52156 Monschau · www.weiss-verlag.de





WEILERSWIST. In den Wintermonaten des Jahres 2006 baute die Jugendfeuerwehr Weilerswist mehrere Nistkästen, die in den Bäumen an der Löwener Straße in Lommersum befestigt wurden.

Beim Anbringen der Nistkästen wurde darauf geachtet, dass diese vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt sind und

das Einflugloch nach Osten oder Südosten ausgerichtet ist. Seitdem werden die Nistkästen immer im Herbst von den Jugendlichen der Freiwilligen Feuerwehr gereinigt und instandgesetzt.

In Zukunft sollen weitere Nistkästen im Gemeindegebiet aufgehängt werden, zum Beispiel im neuen Jahr in Metternich.

Aktion »Kinder helfen Kindern« war ein voller Erfolg

WEILERSWIST. „Vielen Dank allen Kindern und Erwachsenen für die großartige Unterstützung der Paketaktion“, sagt Ilona Gruß, die von Weilerswist aus die Aktion der Hilfsorganisation ADRA betreut. In der Sammelstelle in Weilerswist wurden insgesamt 480 Weihnachtspakete und 44 Bananenkartons mit sonstigen Sachen abgegeben, kontrolliert und versiegelt.

Von der Großsammelstelle Bonn aus starteten die LKW ihre Reise in die Republik Moldau, wo die Kinder schon sehnsüchtig auf die Weihnachtsgeschenke warten.

Im Osten Europas haben viele Kinder zu Weihnachten kaum Chancen ein Geschenk zu erhalten. Ihr Leben ist gezeichnet durch Verzicht und Überlebenskampf.

Um ihnen dennoch ein fröhliches Weihnachtsfest

zu bereiten, schickt die Hilfsorganisation ADRA seit über 10 Jahren Weih-

nachtspakete zu hilfsbedürftigen Kindern in Osteuropa.



Ilona Gruß und eine Helferin beim Verladen der Weilerswister Pakete.
Foto: ff

Glas
FACHBETRIEB
FISCHÉNICH

- ◇ GLASREPARATUREN
- ◇ GLAS-DUSCHEN
- ◇ SPIEGEL
- ◇ WÄRMEGLAS

53919 Weilerswist • Tel. 02254-95141

Fröhliche Weihnachten
und gute Fahrt
im neuen Jahr
wünscht Ihr

AUTOHAUS JUNGBLUTH GmbH
SUZUKI-Servicepartner
seit 1989

GEWERBEGBIET
53919 Weilerswist
Tel.: 02254-844336
www.suzuki-jungbluth.de
info@suzuki-jungbluth.de

Fröhliche Weihnachten

UND EIN ERFOLGREICHES JAHR 2011!

...allen Kunden, Freunden und Bekannten, Ihren Familien und allen, die Ihnen am Herzen liegen. Wir sagen herzlichst Danke für das uns entgegengebrachte Vertrauen im vergangenen Jahr.

Mühlenstraße 4
53919 Weilerswist
Tel. (02254) 600 490

Kfz-Meister-Fachbetrieb A. Kaparovski



MÖBEL JUNGFER

Nikolaus A.-Otto Str. 4
(im Gewerbegebiet)
53919 Weilerswist
Tel.: 02254/2215

IHR FACHHÄNDLER IN WEILERSWIST

**Zur Zeit viele
Ausstellungsstücke
stark reduziert!**

**Bestattungen
Jungfer**

- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Vorsorgebestattungen
- Überführungen
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Kölner Str. 71 53919 Weilerswist
Tel. 0 22 54 / 22 15

Allen Kunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Bügel- und Mangelstube
Doris Schwederski

Rheinstraße 40 • 53919 Weilerswist • Tel.: 02254 7938

Ich mache Urlaub vom 24.12.2010 bis zum 08.01.2011